

KUVENDI KOMUNAL - RAHOVECË

OBAVEŠTENJE O UGOVORU

☒ Rad

☐ Snabdevanje

☐ Usluge

Po članu 41 Zakona br. 04/L-042 o javnim nabavkama Republike Kosova, izmenjen i dopunjen Zakonom br. 04/L-237, Zakonom br. 05/L-068 i Zakonom br. 05/L-092



Datum pripreme obaveštenja: **28.09.2020**

Nabavka br.	623-20-5659-5-2-1
Interni br.	623-20-040-5-2-1

Ovo obaveštenje je pripremljeno na JEZICIMA:

Albanski



Srpski



Engleski



DEO I: UGOVORNI AUTORITET

I.1 IME, ADRESA I UGOVORNOG AUTORITETA (UA)

Zvaničan naziv: KUVENDI KOMUNAL - RAHOVECË		
Adresa UA: XHELAL HAJDA TONI		
Grad: RAHOVEC	Poštanski broj: 21000	Zemlja: Kosovo
Lice za kontakt: Astrit Mullabazi		Telefon: 038/200-45316
Email: prokurimi.rahovec@gmail.com prokurimi.rahovec@rks-gov.net		Fax:
Internet adresa: (po potrebi): https://kk.rks-gov.net/rahovec/		

Ugovor obuhvata zajedničku nabavku

Da ☐

Ne ☒

Ugovor se dodeljuje od strane Centralne agencije za nabavke

Da ☐

Ne ☒

Ukoliko da, specifikuj identitet svih Ugovornih Autoriteta koji imaju pravo da naručuju pod uslovima ugovora ili referiši se na Aneks

DEO II: PREDMET UGOVORA

II.1 OPIS

II.1.1 Naslov ugovora koji je dodelio ugovorni autoritet:

IZGRADNJA MUZEJA U VELIKOJ KRUŠI

II.1.2 Vrsta ugovora i lokacija radova, mesto isporuke ili izvršavanja

(odabrati samo jednu kategoriju –radovi, snabdevanje ili usluge –koja najviše odgovara posebnom predmetu vašeg ugovora)

☒ **Rad**

☐ **Snabdevanje**

☐ **Usluge**

☒ Izvršenje

☐ Plan i izvršenje

☐ Ostvarivanje, bilo kojim sredstvima, posla, odgovarajući na uslove

☐ Kupovina

☐ Finansijski zakup (lizing)

☐ Zakup

☐ Kupovina na kredit

☐ Njihovo kombiniranje

Glavna tačka ili lokacija radova, mesto isporuke ili izvršavanja usluge

U VELIKOJ KRUŠI

II.1.3 Obaveštenje obuhvata

☐ Sastavljanje jednog javnog okvirnog ugovora

II.1.4 Informacije o javnom okvirnom ugovoru (po potrebi)

Javni okvirni ugovor sa jednim ekonomskim operaterom

☐

Javni okvirni ugovor sa nekoliko ekonomskih operatera

☐

Izvršenje ugovora:

Poziv/Poruka

☐

Pomoćni ugovor/Mini-konkurencija

☐

Trajanje javnog okvirnog ugovora: u mesecima:

II.1.5) Kratak opis predmeta ugovora

IZGRADNJA MUZEJA U VELIKOJ KRUŠI

II.1.6) Klasifikacija po zajedničkom rečniku nabavki (ZRN):

45212313-3

II.1.7) Varijante su prihvaćene: Da ☐ Ne ☒

II.1.8) Podela na grupe: Da ☐ Ne ☒

II.1.10) Predviđena vrednost ugovora: **149.899,09**

II.2) KOLIČINA ILI POLJE UGOVORA

Količina ili opšto polje: *(uključujući sve grupe i opcije, po potrebi)*
Prema opisu cene

II.3) TRAJANJE UGOVORA ILI VREMENSKI ROK ZA ZAVRŠETAK

Trajanje u mesecima **24** ili u danima (od dodele ugovora)
ili
Početak
Završetak

DEO III: PRAVNE, EKONOMSKE, FINANSIJSKE I TEHNIČKE INFORMACIJE

III.1) USLOVI KOJI SE ODOSE NA UGOVOR

III.1.1) Traži se garancija izvršavanja

Da ☒

Ne ☐

Ako je odgovor da, iznos garancije izvršavanja EUR ili **10% od vrednosti ugovora** %
od vrednosti ugovora.

III.1.2) Dobiti zakonski oblik od grupisanih ekonomskih operatera kojima ugovor treba da se dodeli *(po potrebi)*:

a. jasna izjava kada su svi članovi grupe solidarno odgovorni za sadržaj tenderske grupe i ako je grupi dodeljen ugovor za izvršenje ugovora; **b.** izjavu koju potpisuje svaki od članova, kojom se potvrđuje njihovo učešće u grupi i da ne učestvuju pojedinačno i ili u bilo kojoj drugoj grupi koja učestvuje u istom postupku nabavke; **c.** izjavu koju potpisuju svi članovi grupe kojom se ovlašćuje glavni partner da deluje u ime grupe; i **d.** Svi članovi takve grupe moraju biti prikladni i moraju pružiti dokaze o svojoj podobnosti kao što je navedeno u stavu 6.4 ovog FDT-a.

III.1.3 Ostali određeni uslovi čiji je predmet izvršenje ugovora:

Da ☐

Ne ☒

Ako da, opiši posebne uslove

III.2) USLOVI ZA UČEŠĆE

III.2.1) Uslovi podobnosti

Uslov 1 Ekonomski operater mora da ispuni uslove podobnosti u skladu sa Zakonom o javnim nabavkama na Kosovu, Zakonom br. 04 L-042 o javnim nabavkama Republike Kosovo, izmenjen i dopunjen zakonom br. 04 L-237, zakon br. 05 L-068 i zakon br. 05 L-092 Zakon br. 04 L-042, član 65, koristeći obrazac u Aneksu 2.

Uslov 2 Potvrda koju je potpisala Poreska uprava, da nemate poreske obaveze prema PAK-u. Važnost sertifikata mora biti najviše 90 dana od datuma izdavanja do datuma otvaranja ponuda. Sertifikat je potreban u

Traže se dokumentovani dokazi:

Dokaz 1 Izveštaj - potpisan i overen pečatom (ovaj dokument je deo datoteke).

Dokaz 2 Potvrda PAK-a (verifikovano na veb lokaciji PAK-a).

originalu ili overenoj kopiji, samo od ekonomskog operatera koji je predložen za dodelu ugovora i dostavljen ugovornom autoritetu pre objavljivanja obaveštenja o odluci UA.	
Zahtev 3 Dokaz da preduzeć e (preduzeć e) nije u stečaju ili pod nasilnom sudskom upravom izdatom od nadležnog suda. Za overu je potreban original ili overena kopija, samo od ekonomskog operatera koji je predložen za dodelu ugovora i dostavljen ugovornom autoritetu pre objavljivanja Obaveštenja o odluci UA i ne sme biti stariji od 180 dana od dana izdavanja do dana podnošenje ponude.	Dokaz 3 Potvrda nadležnog suda (original ili overena kopija).
	• Neuspeh Ekonomskog operatera za koji je predloženo da se ugovorom dodeli dokumenta koja se zahtevaju u tačkama 2, 3, daje ugovornom autoritetu pravo da odbije ponudu kao neodgovornu da oduzme garanciju tendera i nastavi sa nagradom ugovora sa Ekonomskim operatorom koji je rangiran na drugom mestu i tako dalje.
III.2.2) Profesionalna podobnost	
Zahtev 1 Registracija ekonomskog operatera u profesionalni, komercijalni i ili registar preduzeć a u vašoj zemlji osnivanja.	Traže se dokumentovani dokazi: Dokaz 1 Potvrda o registraciji preduzeć a - zajedno sa podacima o preduzeć u, izdatim od organa za registraciju preduzeć a - Kopija.
Zahtev 2 registracija za PDV.	Dokaz 2 Potvrda o PDV-u - kopija.
Zahtev 3 Ekonomski operater mora biti opremljen sledeć im ISO sertifikatima - EN - ISO 9001-2015 (Sertifikat za sistem upravljanja kvalitetom) - EN - ISO 14001-2015 (Sertifikat za sistem upravljanja zaštitom životne sredine) - BS OHSAS - ISO 18001-2007 (Sertifikat za sistem upravljanja zaštitom na radu i zdravljem)	Dokaz 3 Ovjerena kopija originala.
III.2.3) Ekonomski i finansijski kapaciteti	
Zahtev 1 Ekonomski operater mora pružiti zadovoljavajuć i dokaz ugovornom autoritetu da godišnji promet ekonomskog operatora tokom poslednje tri godine vredi najmanje 290.000,00 evra - U slučaju da konzorcijum lider mora imati najmanje 60% vrednosti koja cirkulacija.	Traže se dokumentovani dokazi: Dokaz 1 Godišnja poreska prijava predata PAK-u.
Zahtev 2 Ekonomski operater mora da ima dovoljno kapitala za izvršenje ugovora, podršku banke ili pristup zajmu banke u	Dokaz 2 Bankovna institucija u vezi sa ovim projektom mora potpisati i ovjeriti pečat.

iznosu od najmanje 50.000,00 €	
III.2.4) Tehničke i profesionalne mogućnosti	
<p>Uslov 1 Broj zaposlenih angažovanih na ovom projektu, minimum. 15 zaposlenih sa sledećim podacima Ime, prezime, starost zaposlenog, profesija, iskustvo (godine) i položaj u kompaniji.</p>	<p>Traže se dokumentovani dokazi:</p> <p>Dokaz 1 Spisak broja zaposlenih koji će biti angažovani na obavljanju posla, minimum. 15 zaposlenih sa sledećim podacima Ime, prezime, starost zaposlenog, profesija, iskustvo (godine) i položaj u kompaniji - moraju biti predati u originalu, potpisani i overeni pečatom od strane ekonomskog operatora.</p>
<p>Zahtev 2 Ekonomski operater mora na spisku imati najmanje ovo profesionalno osoblje 2.1. Rukovodilac projekta - Diplomirani inženjer građevine ili master - Konstruktivni menadžment, sa radnim iskustvom min. 6 godina nakon diplomiranja. 2.2. Diplomirani inženjer arhitekture ili master, sa radnim iskustvom min. 5 godina nakon diplomiranja. 2.3. Diplomirani inženjer građevine ili master - hidrotehnički smer - sa radnim iskustvom min. 5 godina nakon diplomiranja. 2.4. Diplomirani inženjer elektrotehnike ili master - sa radnim iskustvom min. 5 godina nakon diplomiranja. 2.5. Diplomirani inženjer mašinstva ili master - sa radnim iskustvom min. 5 godina nakon diplomiranja. 2.6. Inženjer za upravljanje u vanrednim situacijama ili master - sa radnim iskustvom min. 5 godina nakon diplomiranja.</p>	<p>Dokazi 2 Relevantne diplome - overena kopija;</p> <ul style="list-style-type: none"> • CV za profesionalno osoblje - inženjere (original + potpisan od strane same stranke); • Važeći ugovor ili ugovor o zapošljavanju za profesionalno osoblje; • Referentno pismo za prethodne poslove u potrebnom polju izdato od strane poslodavaca; • Pismena izjava za imenovanje rukovodioca projekta - mora se podneti u originalu, potpisati i ovjeriti pečatom ekonomskog operatora za tačku 2.1.
<p>Zahtev 3 Ekonomski operater mora da obezbedi dokaze da je uspešno završio ugovore slične prirode, u poslednje tri godine od datuma objavljivanja Obaveštenja o ugovoru, u iznosu od min. 220.000,00 €. - U slučaju konzorcijuma vođa mora imati najmanje 60% realizovanih projekata.</p>	<p>Dokaz 3 Spisak projekata završenih na polju sličnih radova izvedenih u poslednje tri godine, od datuma objavljivanja obaveštenja o ugovoru, navodeći naslove projekata, iznos ugovora, broj nabavke, datum ugovaranja - treba da se predaju u originalu, potpisan i overen pečatom ekonomskog operatora, I dokazi o završetku, reference tehničke dozvole za radove izvedene na polju sličnih radova.</p>
<p>Zahtev 4 Radni alati na raspolaganju za realizaciju radova 1. Minim kamion. 3 komada. 2. Bager minim. 2 komada. 3. Minimalni utovarivač. 1 komad. 4. Greder minim. 1 komad. 5. Rol (Valak) minim. 1 komad.</p>	<p>Dokaz 4 Originalna lista potpisana i overena od strane ekonomskog operatora opreme - alata dostupnih za izvođenje radova. Pojedinačne carinske deklaracije ili ugovor o fakturi kupovine za neregistrovana vozila i registracione knjižice za registrovana vozila. U slučajevima kada EO ima ugovor o korišćenju, EO mora predati sporazum na upotrebu.</p>

III.3) Uslovi specifični za ugovore o uslugama

III.3.1) Izvršenje usluga je rezervisano za određenu profesiju Da ☐ Ne ☐ Ako je odgovor da, reference na relevantan zakon, uredbu ili administrativnu odredbu	
III.3.2) Pravna lica treba da daju imena i profesionalne kvalifikacije osoblja odgovornog za vršenje usluga	Da ☐ Ne ☐

DEO IV: PPOSTUPAK

IV.1) VRSTA POSTUPKA

☒	Otvoreni
☐	Ograničeni
☐	Konkurentni sa pregovorima
☐	Kvotiranje cena

IV.1.2) Ograničenja u broju operatera koji će biti pozvani na tenderisanje (*ograničeni ili konkurentni postupak sa pregovorima*)

Na bazi primljenih aplikacija, najviše 6 kandidata će biti pozvani da predaju detaljne tednere ovog ugovora. Ako više od 6 kvalifikovanih kandidata ispunjavaju gore navedene kriterijume za izbor, relevantne prednosti i slabosti aplikacija ovih kandidata će se ponovo razmatrati da bi se identifikovali šest najboljih aplikacija za tenderski postupak. Jedini faktori koji će se uzeti u obzir tokom ovog ponovnog razmatranja su:

IV.1.3) Smanjivanje broja operatera tokom pregovora (*konkurentni postupak sa pregovorima*)

Vodi pregovore u sukcesivnim fazama kako bi se smanjio broj pregovaračkih ponuda

Da ☐ Ne ☐

Ugovorni autoriteti mogu da dodele ugovore na osnovu početnih tendera bez pregovora

Da ☐ Ne ☐

IV.1.4) Minimalan broj kandidata koji će biti pozvani da predaju početne tendere je:

IV.1.5) Informacije o elektroničkoj aukciji

Elektronička aukcija se primenjuje: Po ☐ Jo ☒

Dodatne informacije o elektroničkoj aukciji:

IV.2) KRITERIJUMI ZA DODELU

- ☐ Najniža cena
ili
☒ Ekonomski najpovoljniji tender u smislu

	Pod-kriterijum	Koeficijent
1	CENA	
2	RAD Garancija (održavanje nakon tehničkog prijema)	
3	DINAMIČKI PLAN - radni dani	

IV.3) ADMINISTRATIVNE INFORMACIJE

IV.3.1) Prethodne publikacije koje se tiču istog ugovora		Da ☐	Ne ☒
<i>Ako da,</i>			
Prethodno obaveštenje o nameri od			
Druge ranije objave (<i>ako je primjenjivo</i>)			
od			
od			
Dokumenta se plaćaju		Da ☐	Ne ☒
<i>Ako je da, cena</i> EUR			
Uslovi i metoda plaćanja:			
IV.3.2) Vremenski rok za prijem tendera ili zahteva za učešće			
Datum 19.10.2020		vreme: 14:30:00	mesto: Kancelarija za nabavke - Opština Orahovac
IV.3.3) Vremenski rok za prijem tendera /zahteva za učešće je skraćen		Da ☐	Ne ☒
Ako je odgovor da, navedite razloge			
IV.3.4) Da li je potrebna garancija tendera		Da ☒	Ne ☐
Ako je odgovor da, iznos garancije tendera 1,500.00 Euro			
Validnost garancije tendera u danima 90 ili mesecima			
IV.3.5) Period validnosti tendera			
Do datuma: ili Trajanje u danima 60 ili mesecima			
IV.3.6) Sastanak otvaranja tendera			

Datum: **19.10.2020** vreme: **14:30:00** mesto: **Kancelarija za nabavke - Opština Orahovac**

DEO V: ODGOVARAJUĆE INFORMACIJE

V.1 ŽALBE

Svaka zainteresovana strana može da uloži žalbu ugovornom autoritetu, na osnovu člana 108/A Zakona br.04/L-042 o javnim nabavkama Republike Kosova, izmenjen i dopunjen Zakonom br.04/L-237, Zakonom br. 05/L-068 i Zakonom br. 05/L-092 na navedenoj adresi u delu I ovog obaveštenja o ugovoru.

V.2) DODATNE INFORMACIJE

Ekonomski operater imaće pravo da preda tender, zahtev za učešće i druga potrebna dokumenta ili dosijee koji se dozvoljavaju tokom vršenja aktivnosti nabavke na albanskom, srpskom ili engleskom jeziku.

Dodaj ostale informacije: :[kao što je pred-konferencija, poseta radionicama, itd.]

• **Autoritet za ugovaranje Opština Orahovac** vas obaveštava da prema odluci RKJN br. 91 2018 i RRUOP, ponuda mora da se podnese samo elektronskim putem (nikako u drugoj verziji). Ovo je uslov tendera koji se mora poštovati da bi se prihvatila ponuda kao administrativno „odgovorna“. • U tehničkoj nemogućnosti da detaljan projekat prenesemo u sistem nabavki, obaveštavamo vas da se celokupan projekat može dobiti u kancelariji za nabavke - Opština Orahovac, u fizičkom obliku.